

Zmluva o poskytovaní služieb (obec/MOM)

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v platnom
znení
(ďalej len „zmluva“)

Objednávateľ:

Názov: Obec Malé Trakany
Sídlo: Andora Petrika 208, 076 42 Malé Trakany
Zastúpený: Ing. Bálintová Csilla
Bankové spojenie: VUB Kráľovský Chlmec
IBAN: SK53 0200 0000 0000 0682 3622
SWIFT/BIC: SUBASKBX
IČO: 00331716
DIČ: 2020730470
Tel.: 056 6355408
mobil: 0905417235
E-mail: petrika62@gmail.com
(ďalej len „objednávateľ“)

a

Poskytovateľ:

Obchodné meno: Nemocnica s poliklinikou n.o. Kráľovský Chlmec
Sídlo: Nemocničná 1125/18, 077 01 Kráľovský Chlmec
Zapísaný: v registri neziskových organizácií poskytujúcich všeobecne
prospešné služby vedenom na Okresnom úrade Košice, pod číslom
OVVS/6/2012
Konajúci: Mgr. Ing. Klára Hencelová, MHA
Bankové spojenie: OTP Banka Slovensko a.s.
IBAN: SK49 5200 0000 0000 0925 7048
IČO: 45737967
DIČ: 2023441673
Tel.: + 421 56 63 215 63
E-mail: nspkch@nspkch.sk
Zastúpený: Mgr. Ing. Klárou Hencelovou, MHA – riaditeľkou

(ďalej len „poskytovateľ“)

Čl. I

Predmet zmluvy

1. Zmluvné strany, objednávateľ na strane jednej a poskytovateľ na strane druhej, uzatvárajú na základe § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka túto zmluvu o poskytovaní služieb, v nadväznosti na aktuálny vývoj epidemiologickej situácie na území obce „Malé Trakany“.....
vyvolanej šírením nového koronavírusu SARS-CoV-2, ktorý spôsobuje ochorenie COVID-19, s cieľom ochrany verejného zdravia, a to za nasledujúcich podmienok.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje, že zabezpečí zdravotnícky personál v počte päť osôb na vykonávanie odberu vzoriek biologického materiálu a následnú diagnostiku infekčného respiračného ochorenia COVID-19, vyvolaného novým koronavírusom SARS-CoV-2 na

objednávateľom zriadenom odberovom mieste v obci ...Malé Trakany.....
(ďalej „OM“) a to prostredníctvom antigénového testu (ďalej „diagnostické vyšetrenie“ alebo „Služba“, „antigénové testovanie“, alebo „testovanie“), a to v rozsahu a spôsobom, ktoré sú uvedené nižšie v zmluve.

Diagnostické vyšetrenia bude poskytovateľ vykonávať na adrese odberového miesta:

Kultúrny dom Malé Trakany, ul. K Tise 325, 07642 Malé Trakany

dňa ..23.1... r. 2021 od ..8,00 hod.... do 12,00,od 13,00 do 19,00, adňa ..24.01.. r. 2021 od ..8,00 hod.. do ..12.00., od 13.00. do 19,00 hod..

Za záujemcov počas diagnostického vyšetrenia a umožnenie vykonania diagnostického vyšetrenia týmto záujemcom zodpovedá objednávatel' prostredníctvom administratívnych pracovníkov v každom OM podľa čl. II. ods. 5 písm. c) tejto zmluvy.

3. Poskytovateľ sa zaväzuje, že nebude vyžadovať úhradu (akýkoľvek poplatok) od osôb, ktoré sa rozhodnú využiť služby odberového miesta (OM) na diagnostiku infekčného respiračného ochorenia COVID-19 prostredníctvom antigénového testu (t.j. poskytovateľ nemôže požadovať za vykonanie diagnostického vyšetrenia od vyšetrovanej osoby úhradu).
4. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť poskytovateľovi pri plnení jeho povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy potrebnú súčinnosť v rozsahu podľa tejto zmluvy a zaväzuje sa zaplatiť poskytovateľovi dohodnutú odplatu.

Čl. II

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonávať diagnostické vyšetrenia pre testované osoby, konkrétne sa zaväzuje vykonávať tieto činnosti:
 - a) zabezpečiť prítomnosť zdravotníckeho personálu v OM v dohodnutom čase podľa ods. 2 článku I. tejto zmluvy,
 - b) prostredníctvom zdravotníckeho personálu v dohodnutom čase podľa ods. 2 článku I. zmluvy odoberať vzorky biologického materiálu sterilom z nosohltanu,
 - c) vyhodnocovať odobratú vzorku prostredníctvom antigénového testu,
 - d) informovať testovanú osobu o výsledku testu formou odovzdania certifikátu alebo potvrdenia o vykonaní testu,
 - e) plniť všetky povinnosti, ktoré mu ako poskytovateľovi zdravotnej starostlivosti vyplývajú z príslušných právnych predpisov,
 - f) nahlásiť miestne príslušnému regionálnemu úradu verejného zdravotníctva každý pozitívny výsledok prostredníctvom aplikácie IS COVID, a to najneskôr do 48 h od konca testovacieho dňa
 - g) nahlásiť Národnému centru zdravotníckych informácií agregované dáta o výsledkoch testovania za každý deň testovania za predchádzajúci vyšetrovací deň najneskôr do 24.00 hod. nasledujúceho dňa,
 - h) zodpovedný pracovník odberového miesta bezodkladne po uzatvorení odberového miesta odovzdá hárky so zoznamami testovaných osôb v zalepenej obálke poskytovateľovi. Manipulácia s hárkami s osobnými údajmi sa vykonáva v súlade so zákonom o ochrane osobných údajov (GDPR). Poskytovateľ nahrá potrebné údaje do NCZI v zmysle pokynov a inštrukcií NCZI,
 - i) poskytovateľ archivuje všetky hárky so zoznamami testovaných osôb v zalepenej obálke 30 dní,

- j) pri spracúvaní osobných údajov testovaných osôb na účely plnenia predmetu tejto zmluvy postupovať (vrátane splnenia všetkých povinností ochrany osobných údajov týkajúcich sa samotného poskytovateľa) v súlade s Nariadením Európskeho Parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
2. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonávať diagnostické vyšetrenia po dohode s objednávatelom počas vzájomne dohodnutých termínov v roku 2021.
3. Poskytovateľ bude odoberať vzorky biologického materiálu minimálne v dohodnutom čase osobám, ktoré sa dostavia na odberové miesto, maximálne však do 30 min pred uzatvorením odberového miesta.
4. Objednávatel sa zaväzuje poskytnúť poskytovateľovi potrebnú súčinnosť pre riadne plnenie povinností poskytovateľa vyplývajúcich mu z tejto zmluvy, konkrétne sa zaväzuje na vlastné náklady:
- a) zabezpečiť poskytovateľovi antigénové sety,
 - b) zabezpečiť poskytovateľovi certifikáty alebo inú formu potvrdenia o vykonanom antigénovom teste,
 - c) zabezpečiť priestory určené na zriadenie OM vrátane posúdenia ich vhodnosti miestne príslušným RÚVZ,
 - d) zabezpečiť personál odberového miesta podľa vyhlášky Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č.183/2020 z 25. júna 2020 o minimálnych požiadavkách na personálne zabezpečenie a materiálno-technické vybavenie mobilného odberového miesta, bod C. Minimálne personálne zabezpečenie mobilného odberového miesta, v ktorom sa vykonáva diagnostický test umožňujúci priamo detekovať antigény ochorenia COVID-19. V zmysle Manuálu na testovanie COVID-19 pre primátorov a starostov "Zachráňme spolu životy" vypracovaného Ministerstvom vnútra SR, bod 1.4. odberový tím tvorí minimálne jeden zdravotník,
 - e) zabezpečiť materiálno-technické vybavenie OM podľa vyhlášky Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č.183/2020 z 25. júna 2020 o minimálnych požiadavkách na personálne zabezpečenie a materiálno-technické vybavenie mobilného odberového miesta, bod D. Minimálne materiálno-technické vybavenie mobilného odberového miesta, v ktorom sa vykonáva diagnostický test umožňujúci priamo detekovať antigény ochorenia COVID-19 (OOPP, dezinfekčné prostriedky, utierky, a pod.),
 - f) objednávatel zabezpečí zber a likvidáciu kontaminovaného biologického odpadu prostredníctvom špecializovanej spoločnosti. Objednávatel zabezpečí dôkladnú separáciu biologického kontaminovaného odpadu od ostatného odpadu. (zoznam spoločnosti vid' príloha č.1),
 - g) objednávatel zabezpečí dezinfekciu priestorov OM, pred, počas (najmenej v intervale každé 4 hodiny) a po ukončení antigénového testovania.
5. Poskytovateľ sa zaväzuje použiť diagnostické sety výlučne na vykonanie diagnostického vyšetrenia podľa tejto zmluvy. Poskytovateľ sa zaväzuje vrátiť nepoužívané diagnostické sety a certifikáty objednávatelovi po ukončení testovania, kedy objednávatel vyzdvihne nepoužívané diagnostické sety vo všetkých OM na vlastné náklady cestou koordinátora odberného miesta.
6. Poskytovateľ vyhlasuje, že:
- a) je poskytovateľom zdravotnej starostlivosti podľa § 4 zákona č. 578/2004 Z. z. o poskytovateľoch zdravotnej starostlivosti, zdravotníckych pracovníkoch, stavovských

- organizáciách v zdravotníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- b) spĺňa všetky podmienky a požiadavky v tejto zmluve stanovené a že je plne kompetentný túto zmluvu uzatvoriť a schopný riadne plniť v celom rozsahu záväzky v nej obsiahnuté,
 - c) vedome nezamlčal objednávateľovi žiadne informácie vo vzťahu k schopnosti poskytovateľa poskytovať Službu podľa tejto zmluvy alebo také informácie, ktoré by podstatne zmenili alebo ovplyvnili rozhodnutie objednávateľa uzatvoriť túto zmluvu.
7. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonávať diagnostické vyšetrenie v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a Metodikou k testovaniu formou antigénových testov, ktorá je zverejnená na webovom sídle Ministerstva zdravotníctva SR tak, aby mohol byť dosiahnutý účel použitia vzorky na diagnostiku, najmä dodržiavať podmienky použitia diagnostického setu, manipulácie s odberovým materiálom, podmienok odberu, ochranu chránených údajov o testovanej osobe a za týmto účelom riadne usmerniť testovanú osobu k súčinnosti.
8. Poskytovateľ zabezpečí riadne označenie každej odobratej vzorky testovanej osoby a jej nespochybniteľné spárovanie s testovanou osobou.
9. Poskytovateľ zaznamenáva údaje o testovaných osobách do samostatného formulára, v ktorom bude uvedené poradové číslo, meno a priezvisko, rodné číslo, bydlisko a telefónne číslo osoby.
10. Poskytovateľ je povinný vykonávať diagnostické vyšetrenie riadne a odborne v súlade s požiadavkami pri zohľadnení súčasných poznatkov lekárskej vedy a v súlade so štandardnými diagnostickými postupmi pri zohľadnení individuálneho stavu testovanej osoby a s prihliadnutím na technické parametre odberového materiálu. Diagnostické vyšetrenie je vykonané správne, ak bolo vykonané s potrebnou odbornou starostlivosťou, pri dodržaní všetkých bezpečnostno-technických opatrení, ktoré sú pri takomto odber a diagnostike potrebné (najmä vzorka nesmie byť kontaminovaná, musí byť odobratá zo správneho miesta a musí byť správne priradená testovanej osobe).
11. Za odber diagnostického vyšetrenia zodpovedá poskytovateľ v miere, v akej sa dá pričítať špecifické a senzitivite antigénových testov. Objednávateľ berie na vedomie, že poskytovateľ nezodpovedá za akúkoľvek škodu spôsobenú objednávateľovi alebo tretím osobám prípadným šírením infekčného respiračného ochorenia COVID-19, vyvolaného novým koronavírusom SARS-CoV-2, spôsobenou falošnou negativitou na základe antigénových testov poskytnutých objednávateľom.
12. Objednávateľ nezodpovedá za omeškanie a prípadnú škodu spôsobenú nesplnením záväzkov zo strany tretích subjektov, najmä, no nielen tým, že tretia osoba riadne a včas nedodá diagnostické sety pre účel plnenia predmetu tejto zmluvy.
13. Poskytovateľ sa zaväzuje bez zbytočného odkladu podať na žiadosť objednávateľa správu o priebehu diagnostických vyšetrení a informovať ho o nových skutočnostiach, ktorá vyšli v súvislosti s diagnostickými vyšetreniami najavo, najmä sa poskytovateľ zaväzuje, že bude objednávateľa bez zbytočného odkladu informovať o zistených nedostatkoch pri vykonávaní diagnostických vyšetrení. Zmluvné strany vynaložia vo vzájomnej súčinnosti všetko potrebné úsilie na ich odstránenie.
14. Poskytovateľ sa zaväzuje, že pri plnení záväzkov podľa tejto zmluvy bude bez zbytočného odkladu prerokúvať s objednávateľom všetky otázky, ktoré by mohli negatívne ovplyvniť

priebeh a výsledok sledovaný touto zmluvou a že mu bude oznamovať všetky okolnosti, ktoré by mohli ohroziť oprávnený záujem objednávateľa a iniciatívne dávať návrhy na odvrátenie tejto hrozby.

15. Objednávateľ sa zaväzuje, že informuje územne príslušný okresný úrad o počte testovaných osôb a počte pozitívne testovaných osôb k 14:00 hod. (najneskôr 14:30 hod.) a tiež 30 minút po ukončení testovania v daný deň formou SMS správy na okresným úradom stanovené telefónne číslo: 0907 757 610.
16. Objednávateľ je oprávnený vykonávať kontrolu dodržiavania ustanovení tejto zmluvy. Pri zistení nedostatkov je poskytovateľ povinný vykonať neodkladné opatrenia na zabezpečenie odstránenia nedostatkov a súlad s touto zmluvou a platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.

Čl. III

Odplata a jej splatnosť

1. Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ zaplatí poskytovateľovi za riadne plnenie predmetu tejto zmluvy odplatu vo výške 4,00 EUR (slovom: štyri eur) za každý vykonaný test na diagnostiku infekčného respiračného ochorenia COVID-19. Podľa § 29 zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty, je poskytovanie zdravotnej starostlivosti od dane z pridanej hodnoty oslobodené. V odplate podľa bodu 1 tohto článku zmluvy sú zahrnuté všetky a akékoľvek náklady poskytovateľa vynaložené na plnenie predmetu tejto zmluvy.
2. Objednávateľ uhradí poskytovateľovi odplatu podľa bodu 1. tejto zmluvy na základe faktúry vystavenej poskytovateľom najneskôr do 15. dňa odo dňa poskytnutia plnenia so splatnosťou najneskôr do 14 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia na e-mailovú adresu objednávateľa, za predpokladu, že poskytovateľ doručil Objednávateľovi faktúru, ktorá bude spĺňať náležitosti podľa bodu 5. tohto článku tejto zmluvy.
3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového a účtovného dokladu podľa právneho poriadku Slovenskej republiky. Prílohou faktúry je zoznam dní a hodín, počas ktorých prebiehalo plnenie zmluvy.
4. Pokiaľ faktúra nebude obsahovať predpísané alebo dohodnuté náležitosti, vrátane príloh, objednávateľ je oprávnený vrátiť ju poskytovateľovi bez úhrady na opravu alebo doplnenie, pričom sa nedostane do omeškania so splnením svojho peňažného záväzku voči poskytovateľovi. Doručením opravene alebo doplnenej faktúry plynie nová lehota splatnosti.

Čl. IV.

Vyššia moc

1. Žiadna zo zmluvných strán nebude zodpovedná za nedodržanie záväzkov, pokiaľ toto nedodržanie vznikne v dôsledku vonkajších udalostí, ktoré nemohli byť ovplyvnené zmluvnými stranami alebo nimi predvídané. Pre účely tejto zmluvy sa za vyššiu moc považujú skutočnosti od zmluvných strán nezávislé a zmluvnými stranami objektívne neovplyvniteľné, napr: vojna, mobilizácia, povstanie, generálny štrajk, živelné pohromy, vládne a úradné regulácie a nariadenia, a pod. Lehoty uvedené v tejto zmluve alebo zákone sa na čas trvania skutočnosti označenej ako vyššia moc dočasne pozastavujú, s presným označením ich začiatku a charakteru. Po skončení trvania skutočnosti označenej ako vyššia moc plynú pozastavené lehoty plynule ďalej s tým, že nadväzujú na časť lehôt už uplynulých pred ich pozastavením v dôsledku vyššej moci. Vyhlásenie núdzového stavu zmluvné strany nepovažujú za vyššiu moc.

2. Obidve zmluvné strany sa zaväzujú bezodkladne si vzájomne oznámiť začiatok a koniec „vyššej moci“.

Čl. V. Mlčanlivosť

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky skutočnosti, informácie a údaje, o ktorých sa poskytovateľ dozvie pri vykonávaní diagnostických vyšetrení sú považované za dôverné informácie, o ktorých sa obe zmluvné strany zaväzujú zachovávať mlčanlivosť, pokiaľ právny predpis platný a účinný na území Slovenskej republiky alebo písomná dohoda zmluvných strán neustanovuje inak. Tento záväzok zahŕňa povinnosť zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch testovaných osôb. Povinnosť mlčanlivosti podľa tohto článku trvá aj po zrušení alebo zániku tejto zmluvy.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú, že dôverné informácie bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany nevyužijú pre seba a/alebo pre tretie osoby, neposkytnú tretím osobám ani neumožnia prístup tretích osôb k dôverným informáciám, pokiaľ táto zmluva neustanovuje inak. Ak zmluvná strana akýmkoľvek spôsobom poruší povinnosť mlčanlivosti podľa tohto článku zmluvy je druhej zmluvnej strane povinná nahradiť tým spôsobenú škodu v plnej výške.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že musia zabezpečiť, aby sa povinnosť mlčanlivosti vyplývajúca z tohto článku zmluvy vzťahovala aj na osoby, ktoré realizujú práva a povinnosti z tejto zmluvy vyplývajúce.

Čl. VI. Trvanie zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, t.j. objednávateľ sa zaväzuje služby podľa tejto zmluvy poskytovať objednávateľovi v čase špecifikovanom v Čl. I bod 2. zmluvy a Čl. II Bod 2 zmluvy.
2. Zmluvný vzťah založený touto zmluvou možno skončiť dohodou zmluvných strán alebo odstúpením od tejto zmluvy.
3. Zmluvu je možné ukončiť na základe vzájomnej dohody zmluvných strán ku dňu uvedenom v dohode.
4. Ak poskytovateľ podstatne poruší niektorú zo svojich povinností podľa tejto zmluvy (v prípade, ak poruší svoje povinnosti stanovené v čl. 1 bod 2, v článku 2 tejto zmluvy) alebo ak sa akékoľvek vyhlásenia poskytovateľa v tejto zmluve ukážu byť nepravdivé, zavádzajúce alebo neúplné, je objednávateľ oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť. Odstúpením od zmluvy nezanikajú odstupujúcej zmluvnej strane už vzniknuté nároky, ani nároky na náhradu vzniknutej škody, vrátane škody vzniknutej v dôsledku odstúpenia od zmluvy.
5. Odstúpenie od zmluvy podľa bodu 4 tohto článku zmluvy musí mať písomnú formu, musí byť preukázateľne doručené druhej zmluvnej strane a musí v ňom byť uvedený konkrétny dôvod odstúpenia, inak je neplatné. Účinky odstúpenia od zmluvy nastávajú okamihom doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane.
6. Poskytovateľ sa zaväzuje, že pred ukončením tejto zmluvy upozorní objednávateľa na všetky opatrenia potrebné na to, aby sa zabránilo vzniku škody bezprostredne hroziacej objednávateľovi nedokončením niektorej z činností podľa tejto zmluvy.
7. Ak zmluvný vzťah medzi zmluvnými stranami zanikne odstúpením od tejto zmluvy alebo iným spôsobom, ktorý pripúšťa ustanovenia tejto zmluvy alebo príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka, nepoužité diagnostické sety je poskytovateľ povinný odovzdať objednávateľovi do 5 dní odo dňa zániku zmluvného vzťahu.

Čl. VII.
Závěrečné ustanovenia

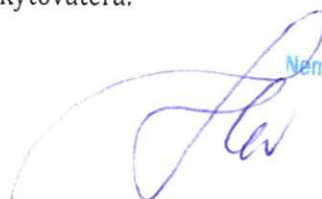
1. Akékoľvek povinnosti zmluvných strán vyplývajúce z tejto zmluvy a v tejto zmluve bližšie neupravené, sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka.
2. Akékoľvek zmeny a doplnky k tejto zmluve môžu byť vyhotovené iba písomne, vo forme dodatkov a musia byť odsúhlasené obidvomi zmluvnými stranami.
3. Zmluvné strany zmluvu prečítali a jej obsahu porozumeli. Vyhlasujú, že zmluva je prejavom ich slobodnej vôle, nie je uzatvorená v tiesni a ani za nápadne nevýhodných podmienok. Na znak súhlasu s jej obsahom zmluvu vlastnoručne podpisujú.
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v súlade so znením § 47a ods. 1 zákona č. 40/19645 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
5. Ak sa preukáže, že niektoré z ustanovení zmluvy alebo jeho časti je neplatné a/alebo neúčinné a dôvod tejto neplatnosti sa nevzťahuje na celú zmluvu, nemá takáto neplatnosť a/alebo neúčinnosť ďalších ustanovení zmluvy, alebo samotnej zmluvy. V takomto prípade sa obe zmluvné strany zaväzujú bez zbytočného odkladu nahradiť takéto ustanovenie (jeho časť) novým tak, aby bol zachovaný účel, sledovaný uzavretím zmluvy a dotknutým ustanovením.
6. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, každé s platnosťou originálu, pričom jedno vyhotovenie obdrží objednávatel' a jedno vyhotovenie poskytovateľ.

V, dňa V Kráľovskom Chlmci, dňa 20.01.2021

Za objednávatel'a:

Za poskytovatel'a:


OBEC
076 42 Malé Trakany


Nemocnica s poliklinikou n.o.
Kráľovský Chlmec
IČO: 45737967
2